



Eiropas Savienības
Padome

Briselē, 2026. gada 2. oktobrī
(OR. en)

13992/26
ADD 4

**Starpiestāžu lieta:
2026/0302 (COD)**

**PECHE 388
CODEC 1836**

PAVADVĒSTULE

Sūtītājs:	Eiropas Komisijas ģenerālsēkretāre, parakstījusi direktore <i>Martine DEPREZ</i>
Saņemšanas datums:	2026. gada 2. oktobris
Saņēmējs:	Eiropas Savienības Padomes ģenerālsēkretāre <i>Thérèse BLANCHET</i>
K-jas dok. Nr.:	COM(2026) 531 annex
Temats:	PIELIKUMI dokumentam Priekšlikums: EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES REGULA, ar kuru nosaka pārvaldības, saglabāšanas un kontroles pasākumus, kas piemērojami apgabalā, kurā piemēro Nolīgumu par zveju Indijas okeāna dienvidu daļā (<i>SIOFA</i>)

Pielikumā ir pievienots dokuments COM(2026) 531 annex.

Pielikumā: COM(2026) 531 annex



EIROPAS
KOMISIJA

Briselē, 2.10.2026.
COM(2026) 531 final

ANNEXES 13 to 17

PIELIKUMI
dokumentam

Priekšlikums: EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES REGULA,
ar kuru nosaka pārvaldības, saglabāšanas un kontroles pasākumus, kas piemērojami
apgabalā, kurā piemēro Nolīgumu par zveju Indijas okeāna dienvidu daļā (*SIOFA*)

13. PIELIKUMS

SIOFA iepriekšējs paziņojums par jūrā veicamu pārkraušanu citā kuģī

Izkrāvējkuģa un saņēmējkuģa kompetentajai iestādei (iestādēm) 7 dienas pirms 14 dienu laikposma un vēlreiz 24 stundas pirms jūrā veiktas pārkraušanas citā kuģī sniedz tālāk noteikto informāciju.

I. INFORMĀCIJA PAR PAZIŅOJOŠO ZVEJAS KUĢI	
Paziņojošais kuģis nozveju IZKRAUJ / SAŅEM (lieko svītrot)	
II. INFORMĀCIJA PAR IZKRAUJOŠO ZVEJAS KUĢI	
Kuģa vārds	
Kuģa karoga Puse	<i>Puse, kurā kuģis reģistrēts (valsts trīsburtu kods)</i>
SJO numurs	
Reģistrācijas numurs	<i>Ārējais reģistrācijas numurs, ja zināms, vai nacionālais reģistrācijas numurs</i>
Radio izsaukuma signāls	<i>Kuģa starptautiskais radio izsaukuma signāls</i>
Informācija par kuģa īpašnieku un/ vai uzņēmumu	<i>Vārds/nosaukums, pilna adrese, e-pasts, tālruņa numurs</i>
Kuģa kontaktinformācija (vārds, adrese, e-pasts un tālruņa numurs)	<i>Kapteiņa vārds, valstspiederība, adrese, e-pasts, tālruņa numurs</i>
III. INFORMĀCIJA PAR SAŅEMOŠO ZVEJAS KUĢI	
Kuģa vārds	
Kuģa karoga Puse	<i>Puse, kurā kuģis reģistrēts (valsts trīsburtu kods)</i>
SJO numurs	<i>Kuģa SJO numurs</i>
Reģistrācijas numurs	<i>Ārējais reģistrācijas numurs, ja zināms, vai nacionālais reģistrācijas numurs</i>
Radio izsaukuma signāls	<i>Kuģa starptautiskais radio izsaukuma signāls</i>
Informācija par kuģa īpašnieku/uzņēmumu	<i>Uzvārds/nosaukums / pilna adrese / e-pasts / fakss / tālruņa numurs</i>
Kuģa kontaktinformācija	<i>Kapteiņa vārds / valstspiederība / adrese / e-pasts / fakss / tālruņa numurs</i>
IV. INFORMĀCIJA PAR PĀRKRAUŠANU CITĀ KUĢĪ	

Pārkraušanas atļaujas identifikators, ja ir	<i>Pārkraušanas atļaujas identifikators, ja piešķirts</i>
Pārkraušanas atļaujas izdevējs	<i>Kompetentās iestādes nosaukums un e-pasts</i>
Pārkraušanas atļaujas derīguma termiņš	<i>Pārkraušanas atļaujas derīguma sākuma un beigu datums (UTC) (YYYY-MON-DDT)-(YYYY-MON-DDT)</i>
Paredzamais pārkraušanas datums	<i>Paredzamais datums (UTC), kad kapteinis plāno veikt pārkraušanu citā kuģī (YYYY-MON-DDT)</i>
Paredzamais pārkraušanas sākuma laiks	<i>Paredzamais laiks (UTC), kad kapteinis plāno sākt pārkraušanu citā kuģī (hh:mm)</i>
Paredzamais pārkraušanas beigu laiks	<i>Paredzamais laiks (UTC), kad pārkraušanā citā kuģī beigsies (hh:mm)</i>
Paredzamā pārkraušanas vieta	<i>Aplēstā pozīcija, kurā kapteinis plāno veikt pārkraušanu citā kuģī, izteikta ar ģeogrāfisko platumu/garumu decimālgrādos ar precizitāti līdz 0,01 grādam</i>
<i>Citā kuģī pārkraujamie zvejas resursi</i>	
Citā kuģī pārkraujamie daudzumi	<i>FAO trīsburtu sugas kods/grupas kods/zinātniskais nosaukums</i>
Suga	<i>RZPO apgabals / ģeogrāfiskā atrašanās vieta / FAO statistikas apgabals</i>
Nozvejas apgabals	<i>Svars kilogramos</i>
Svars	<i>Saglabāšanas veids un sagatavošanas veids</i>
Produkta veids	
Vienību skaits	<i>Kastes / iepakojumi</i>
Vienības neto svars	<i>Svars kilogramos</i>

14. PIELIKUMS

SIOFA deklarācija par jūrā / ostā veiktu pārkraušanu citā kuģī

Ostā Jā/Nē_ (lieko svītrot) Ostas nosaukums _____ Ostas valsts _____
Jūrā Jā/Nē_ (lieko svītrot) Ģeogrāfiskais platums/garums _____ (izteikts decimālgrādos ar precizitāti līdz 0,01 grādam)
Deklarējošais kuģis nozveju IZKRAUJ vai SAŅEM (lieko svītrot)
Deklarējošā kuģa vārds: Otrā kuģa vārds:
Deklarējošā kuģa SJO numurs: Otrā kuģa SJO numurs:
Deklarējošā kuģa radio izsaukuma signāls: Otrā kuģa radio izsaukuma signāls:
Deklarējošā kuģa ārējā identifikācija: Otrā kuģa ārējā identifikācija:
Deklarējošā kuģa karoga Puse: Otrā kuģa karogs:
Pārkraušanas atļaujas identifikators:
Pārkraušanas atļaujas izdevējs (kompetentās iestādes nosaukums un e-pasts):
Pārkraušanas operācijas sākums diena/mēnesis/gads no (laiks: stundas/minūtes <i>UTC</i>)
Pārkraušanas operācijas beigas diena/mēnesis/gads līdz (laiks: stundas/minūtes <i>UTC</i>)
Deklarējošā kapteiņa vārds un valstspiederība: Paraksts: Datums:
CITĀ KUĢĪ PĀRKRAUTIE ZVEJAS RESURSI

Suga (FAO trīsburtu sugas kods/grupas kods/zinātniskais nosaukums un nozvejas apgabals/RZPO/ģeogrāfiskā atrašanās vieta/FAO statistikas apgabals)	Produkta (saglabāšanas un sagatavošanas) veids Nr. 1: _____			Produkta (saglabāšanas un sagatavošanas) veids Nr. 2: _____			Produkta (saglabāšanas un sagatavošanas) veids Nr. 3: _____			K O P Ē J A I S v a r s (k g)
	Vi en ī b u s k a i t s	Vi en ī b a s s v a r s	Kopē jais svars	Vi en ī b u s k a i t s	Vi en ī b a s s v a r s	Kopēj ais svars	Vi en ī b u s k a i t s	Vi en ī b a s s v a r s	K op ē j a i s s v a r s	
KOPĀ										
ZVEJAS RESURSI, KAS PĒC PĀRKRAUŠANAS CITĀ KUĢĪ PALIEK UZ KUĢA										
Suga (FAO trīsburtu	Produkta			Produkta			Produkta			K

sugas kods/grupas kods/zinātniskais nosaukums un nozvejas apgabals/RZPO/ģeogrāfiskā atrašanās vieta/ <i>FAO</i> statistikas apgabals)	(saglabāšanas un sagatavošanas) veids Nr. 1:			(saglabāšanas un sagatavošanas) veids Nr. 2:			(saglabāšanas un sagatavošanas) veids Nr. 3:			O P ĒJ AI S sv ar s (k g)
	Vi en īb u sk ait s	Vi en īb as sv ars	Kopē jais svars	Vi enī bu ska its	Vi en īb as sv ars	Kopēj ais svars	Vi en īb u sk ait s	Vi en īb as sv ars	Kop ējais sv ars	
KOPĀ										

15. PIELIKUMS

SIOFA žurnāla lapa par jūrā veiktu pārkraušanu citā kuģī

Novērotājs kuģa kompetentajai iestādei sniedz tālāk noteikto informāciju.

I. INFORMĀCIJA PAR NOVĒROTĀJU	
Novērotājs atrodas uz IZKRAUJOŠĀ / SAŅEMOŠĀ kuģa (lieko svītrot)	
Novērotāja vārds	
Novērotāja valstspiederība	
Novērotāja kompetentā iestāde	<i>Nosaukums, adrese, e-pasts un tālruna numurs</i>
II. INFORMĀCIJA PAR IZKRAUJOŠO ZVEJAS KUĢI	
Kuģa vārds	
Reģistrācijas numurs	<i>Ārējais reģistrācijas numurs, ja zināms, vai nacionālais reģistrācijas numurs</i>
Radio izsaukuma signāls	<i>Kuģa starptautiskais radio izsaukuma signāls</i>
Kuģa karoga Puse	<i>Puse, kurā kuģis reģistrēts (valsts trīsburtu kods)</i>
SJO numurs	
Kapteiņa vārds un valstspiederība	
III. INFORMĀCIJA PAR SAŅEMOŠO ZVEJAS KUĢI	
Kuģa vārds	
Reģistrācijas numurs	<i>Ārējais reģistrācijas numurs, ja zināms, vai nacionālais reģistrācijas numurs</i>
Radio izsaukuma signāls	<i>Kuģa starptautiskais radio izsaukuma signāls</i>
Kuģa karoga Puse	<i>Puse, kurā kuģis reģistrēts (valsts trīsburtu kods)</i>
SJO numurs	
Kapteiņa vārds un valstspiederība	
IV. INFORMĀCIJA PAR PĀRKRAUŠANU CITĀ KUĢĪ	

Pārkraušanas atļaujas identifikators, ja ir	
Pārkraušanas atļaujas izdevējs	<i>Kompetentās iestādes nosaukums un e-pasts</i>
Pārkraušanas atļaujas derīguma termiņš	<i>Pārkraušanas atļaujas derīguma sākuma un beigu datums (UTC) (YYYY-MON-DDT)-(YYYY-MON-DDT)</i>
Pārkraušanas datums	<i>Datums (UTC), kad veikta pārkraušana citā kuģī (YYYY-MON-DDT)</i>
Pārkraušanas sākuma laiks	<i>Laiks (UTC), kad pārkraušana citā kuģī sākusies (hh:mm)</i>
Pārkraušanas beigu laiks	<i>Laiks (UTC), kad pārkraušana citā kuģī beigusies (hh:mm)</i>
Pārkraušanas vieta	<i>Pozīcija, kurā veikta pārkraušana citā kuģī, izteikta ar ģeogrāfisko platumu/garumu decimālgrādos ar precizitāti līdz 0,01 grādam</i>
<i>Citā kuģī pārkrautie zvejas resursi</i>	
Suga Nozvejas apgabals Svars Produkta veids	<i>FAO trīsburtu sugas kods/grupas kods/zinātniskais nosaukums</i> <i>RZPO / apgabals / ģeogrāfiskā atrašanās vieta / FAO statistikas apgabals</i> <i>Svars kilogramos</i> <i>Saglabāšanas veids un sagatavošanas veids</i>
Vienību skaits	<i>Kastes / iepakojumi</i>
Vienības neto svars	<i>Svars kilogramos</i>
V. PARAKSTS	
Novērotāja vārds un paraksts	
Piezīmes vai novērojumi, ja tādi ir	

16. PIELIKUMS

SIOFA paziņojums par jūrā veicamu pārvietošanu

Deklarējošā kuģa kompetentajai iestādei 24 stundas pirms jūrā veiktas pārvietošanas sniedz tālāk noteikto informāciju.

I. INFORMĀCIJA PAR DEKLARĒJOŠO KUĢI	
Kuģa vārds	
Reģistrācijas numurs	
Radio izsaukuma signāls	<i>Kuģa starptautiskais radio izsaukuma signāls</i>
Kuģa karoga Puse	<i>Puse, kurā kuģis reģistrēts (valsts trīsburtu kods)</i>
SJO numurs	
Kapteiņa vārds un valstspiederība	
II. INFORMĀCIJA PAR OTRU KUĢI	
Kuģa vārds	
Reģistrācijas numurs	<i>Ārējais reģistrācijas numurs, ja zināms, vai nacionālais reģistrācijas numurs</i>
Radio izsaukuma signāls	<i>Kuģa starptautiskais radio izsaukuma signāls</i>
Kuģa karogs	<i>Kuģa karogs (valsts trīsburtu kods)</i>
SJO numurs	
Kapteiņa vārds un valstspiederība	
III. INFORMĀCIJA PAR PĀRVIETOŠANU	
Paredzamais pārvietošanas datums	<i>Paredzamais datums (UTC), kad kapteinis plāno veikt pārvietošanu (YYYY-MON-DDT)</i>
Paredzamais pārvietošanas laiks	<i>Paredzamais laiks (UTC), kad kapteinis plāno sākt pārvietošanu (hh:mm)</i>
Paredzamā pārvietošanas vieta	<i>Aplēstā pozīcija, kurā kapteinis plāno veikt pārvietošanu, izteikta ar ģeogrāfisko platumu/garumu decimālgrādos ar precizitāti līdz 0,01 grādam</i>

17. PIELIKUMS

SIOFA deklarācija par jūrā veiktu pārvietošanu

Deklarējošā kuģa kompetentajai iestādei 24 stundas pēc jūrā veiktas pārvietošanas sniedz tālāk noteikto informāciju.

I. INFORMĀCIJA PAR DEKLARĒJOŠO KUĢI	
Kuģa vārds	
Reģistrācijas numurs	<i>Ārējais reģistrācijas numurs, ja zināms, vai nacionālais reģistrācijas numurs</i>
Radio izsaukuma signāls	<i>Kuģa starptautiskais radio izsaukuma signāls</i>
Kuģa karoga dalībvalsts	<i>Dalībvalsts, kurā kuģis reģistrēts (valsts trīsburtu kods)</i>
SJO numurs	
Kapteiņa vārds un valstspiederība	
II. INFORMĀCIJA PAR OTRU KUĢI	
Kuģa vārds	
Reģistrācijas numurs	<i>Ārējais reģistrācijas numurs, ja zināms, vai nacionālais reģistrācijas numurs</i>
Radio izsaukuma signāls	<i>Kuģa starptautiskais radio izsaukuma signāls</i>
Kuģa karogs	<i>Kuģa karogs (valsts trīsburtu kods)</i>
SJO numurs	
Kapteiņa vārds un valstspiederība	
III. INFORMĀCIJA PAR PĀRVIETOŠANU	
Pārvietošanas datums	<i>Datums (UTC), kad veikta pārvietošana (YYYY-MON-DDT)</i>

Pārvietošanas laiks	<i>Laiks (UTC), kad veikta pārvietošana (hh:mm)</i>
Pārvietošanas vieta	<i>Pozīcija, kurā veikta pārvietošana, izteikta ar ģeogrāfisko platumu/garumu decimālgrādos ar precizitāti līdz 0,01 grādam</i>
Saņemtā veids un daudzums – degviela – apkalpe – zvejas rīki – apgādes materiāli – cits	<i>Litri</i> <i>Skaitis</i> <i>Skaitis</i> <i>Kilogrami, tonnas,</i> <i>vienības</i>
Saņemtā veids un daudzums – degviela – apkalpe – zvejas rīki – apgādes materiāli – cits	<i>Litri</i> <i>Skaitis</i> <i>Skaitis</i> <i>Kilogrami, tonnas,</i> <i>vienības</i>
IV. PARAKSTS	
Kapteiņa vārds	